日本職業媽媽眼中小孩比老公重要 3 倍

台北駐日經濟文化代表處文化組

朝日生命保險公司 9 日發表問卷調查結果指出，該公司於本（2011）年 5 月中旬透過網站針對全國 1 千位家有 0-12 歲小孩之 20-40 歲職業媽媽進行問卷調查，問到：比起小孩、老公、父母與自己來說，「誰對自己較重要」。回答「小孩較重要」者佔 46.7%。回答「老公較重要」者只佔 17.0%。顯見「小孩」在職業媽媽之心目中要比「老公」重要將近 3 倍。

至於回答自己較重要者佔 20.8%。回答父母親較重要者佔 15.4%。朝日生命保險公司人員表示，「顯示母親對小孩的親情表露無疑」。

問及東日本大地震發生當天「最擔心誰的安危」（可複數回答），回答「最擔心小孩子的安危」者佔 92.5%。回答「最擔心娘家父母親之安危」者佔 70.3%。回答「最擔心家裡停水停電」者佔 65.8%。回答「最擔心老公安危」者只佔 57.0%。

譯稿人：林默章副組長 菟譯

參考資料來源：2011.6.9 產經新聞